

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **22 (1904)**

Heft 43

PDF erstellt am: **25.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borszeile (für das Ausland 35 Cts.).Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — St. Gallische Kantonalbank in St. Gallen.
— Internationale Wechselkurse.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1904. 30. Januar. Die Firma Röthlisberger & Co in Bern (S. H. A. B. 1886, pag. 615, und 1887, pag. 579) widerruft die an Johann Walter erteilte Prokura infolge Austritts des letztern aus dem Geschäft.

Bureau de Delémont.

1^{er} février. Jean Martinoli, de Bédéro (Italie), domicilié à Soyhières, et Henri Reuge, de Ballaigues, domicilié à Delémont, ont constitué en ce dernier lieu, sous la raison sociale Martinoli et Reuge, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} octobre 1903. Henri Reuge a seul la signature sociale. Genre d'affaires: Entreprise de constructions en tous genres.

Bureau de Moutier.

1^{er} février. La société en nom collectif Ed. Diriey & Co à Moutier, exploitation du zophonon américain (F. o. s. du c. du 4 février 1903, n^o 42, page 166), est dissoute; la liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

Edouard de Val, originaire de Soerabaya (Indes néerlandaises), Edouard Diriey, originaire de Ath (Belgique), et Adrian de Val, originaire de Batavia (Indes néerlandaises), tous trois domiciliés à Moutier, ont constitué à Moutier, sous la raison sociale Ed. Diriey & Co, une société en commandite commencée le 1^{er} janvier 1904. Edouard de Val et Edouard Diriey sont tous deux associés indéfiniment responsables. Adrian de Val, associé commanditaire pour une commandite de fr. 10,000 (dix mille francs). Genre de commerce: Entreprises commerciales. Bureau: Moutier.

Obwalden — Unterwalden-le-haut — Untervalden alto

1904. 30. Januar. Die Firma Ed. Cattani, z. Tittis & Grand Hôtel Kuranstalt in Engelberg (S. H. A. B. Nr. 13 vom 5. Februar 1883, pag. 92, und Nr. 238 vom 20. Juli 1899, pag. 959) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Gleichzeitig werden auch die an die Söhne Eduard und Alfred Cattani erteilten Prokuren als erloschen erklärt.

30. Januar. Die Gebrüder Eduard, Alfred und Arnold Cattani, von und in Engelberg, haben unter der Firma Geb. Cattani eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Februar 1904 beginnt. Die Firma erteilt Prokura an Eduard Cattani, sen., von und in Engelberg. Natur des Geschäftes: Hotelbetrieb und zwar: Hotel Kurhaus Tittis, Grand Hotel Kuranstalt und Hotel Engel.

30. Januar. Die von der Firma Buchdruckerei Huber in Altdorf (S. H. A. B. vom 18. Dezember 1891, pag. 988) in Sarnen errichtete Zweigniederlassung (S. H. A. B. vom 31. Juli 1902, pag. 1145) wird infolge Verkaufs des Geschäftes in Sarnen gelöscht. Damit ist auch die an Josef Huber erteilte Prokura erloschen. Datum des Verkaufes: 1. Juni 1903.

30. Januar. Inhaber der Firma Buchdruckerei Huber in Sarnen, ist Josef Huber, von Altdorf (Uri), niedergelassen in Sarnen. Natur des Geschäftes: Druck und Verlag des «Unterwaldner», Buch- und Akzidenz-druckerei.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg.

1904. 1^{er} février. La raison Anasthase Morel, à Lentigny (F. o. s. du c. du 7 février 1893, n^o 30, page 121), a cessé d'exister ensuite de renonciation de la titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Amélie Cretin».

Le chef de la maison Amélie Cretin, à Lentigny, est Amélie, née Morel, épouse d'Otthmar Cretin, de Lentigny, y domiciliée. Genre de commerce: Epicerie, étoffes, mercerie. Bureau et magasin: à Lentigny.

Solothurn — Soleure — Solëtta

Bureau Stadt Solothurn.

1904. 1. Februar. Die Firma Jacob Elscher, Sägerei u. Holzbearbeitungsgeschäft in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 198 vom 18. Mai 1903, pag. 789) ist infolge Verzehrs des Inhabers erloschen.

Inhaber der Firma Adolf Zingerloh Sohn in Solothurn ist Adolf Zingerloh, Christians sel., von und in Solothurn. Natur des Geschäftes: Bett- und Möbelhandlung. Geschäftslokal: Friedhofplatz Nr. 58.

Vaud — Vand — Vaud

Bureau de Vevey.

1904. 29 janvier. Le chef de la maison El^{le} Pasche, à Vevey, est Emile, fils de Jean-Abram Pasche, de Servien, domicilié à Vevey. Genre de com-

merce: Exploitation du «Café du Vignoble», Rue des deux Marchés n^o 16, à Vevey.

29 janvier. Sous la raison sociale L'Arthromoteur, Société de mécanothérapie, il est créé une société anonyme dont le siège est à Vevey, et qui a pour but l'exploitation en tous pays, la Suisse exceptée, de l'arthromoteur breveté du Dr Scholder ainsi que de tout autre appareil thérapeutique dont il conviendra à la société de faire l'acquisition. Les statuts de la société portent la date du 20 janvier 1904. La durée de la société est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de deux cent mille francs (fr. 200,000), divisé en quatre cents actions, au porteur, de cinq cents francs chacune. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud et dans un journal de ce canton, désigné par le conseil d'administration. La société est administrée par un conseil d'administration, composé de cinq membres. Elle est engagée valablement vis-à-vis des tiers par la signature conjointe de deux membres de ce conseil. Les membres du dit conseil sont: 1^o Maurice Couvreur, de Vevey, y domicilié, banquier; 2^o Charles Scholder, de Zurich, domicilié à Lausanne, docteur médecin; 3^o Charles Boiceau, d'Apples, domicilié à Lausanne, avocat; 4^o Auguste Rappard, de Hauptwil (Thurgovie), domicilié à Genève; 5^o Henri Scholder, de Zurich, y domicilié, banquier.

30 janvier. Charles, fils d'Aimé Montet, de Blonay, domicilié à La Tour-de-Peilz, fabricant; John, fils d'Auguste Gardon, de Vallorbe et Genève, domicilié à Vevey, pharmacien; Albert Cuénod, fils de Jules, de Vevey et Corsier, domicilié à Vevey, banquier; et Nicotais, fils de Michel de Schoulenpikow, de Lausanne, domicilié à La Tour-de-Peilz, ingénieur et professeur à l'université de Lausanne, ont constitué à La Tour-de-Peilz, sous la raison sociale Ch. Montet & Co une société en commandite qui a commencé le 1^{er} janvier 1904. Charles Montet et John Gardon sont associés indéfiniment responsables. Albert Cuénod et Nicolas de Schoulenpikow sont commanditaires, chacun pour une commandite de quinze mille francs (fr. 15,000). Genre de commerce: Fabrique de patis d'épices de Vevey et produits similaires, sous la marque «A la Fleur d'Esparglette». Bureaux et fabrique: A la Tour-de-Peilz.

30 janvier. La maison Jules Varetta, à Vevey (F. o. s. du c. du 9 mai 1883, n^o 67, page 539), a cessé d'exister, le titulaire ayant renoncé à l'exploitation de son café. Cette raison est radiée.

30 janvier. Jules, fils de Baptiste Varetta, de Premosello (Novare, Italie), et Henri, fils du dit Jules Varetta, de Premosello (Novare, Italie), les deux domiciliés à Vevey, ont constitué sous la raison sociale Jules Varetta et fils une société en nom collectif, dont le siège est à Vevey, et qui a commencé le 1^{er} janvier 1904. Genre de commerce: Vins en gros et demi-gros. Bureaux: Vevey, Rue des Bosquets n^o 11.

Genève — Genève — Ginevra

1904. 30 janvier. Les suivants: Quirique Bernasconi, d'origine tessinoise, et Joseph Lorenzini, d'origine italienne, tous deux domiciliés au Grand-Lancy, ont constitué au Grand-Lancy (commune de Lancy), sous la raison sociale Quirique Bernasconi et J. Lorenzini, une société en nom collectif qui a commencé le 18 janvier 1904. Genre d'affaires: Entreprises de maçonnerie, gypserie et peinture.

30 janvier. Suivant statuts en date du 6 décembre 1903 et sous la dénomination de Société des Carabiniers de Jussy, il s'est constitué une société régie par le titre 28 du C. O., et qui a pour but d'établir, de développer et d'encourager des tirs à la carabine et aux armes de guerre. Son siège est à Jussy. Sont de plein droit membres de la société: 1^o les membres de l'ancienne société des Carabiniers de Jussy; 2^o les citoyens suisses âgés de plus de 16 ans, qui auront été présentés au comité, par deux membres actifs et auront payé une finance d'entrée de fr. 5; 3^o les tireurs militaires. Pour pouvoir participer aux tirs à prix, ces derniers devront payer, une fois pour toutes, la finance d'entrée réglementaire. Les sociétaires peuvent se retirer en tout temps de la société, moyennant avertissement donné par écrit au comité. Le comité peut prononcer l'exclusion d'un sociétaire. La société est administrée par un comité de sept membres, nommés pour trois ans et rééligibles. Pour les actes à passer et les signatures à donner, le comité est valablement représenté par trois de ses membres spécialement délégués à cet effet. Les publications légales de la société et les notifications aux sociétaires, sont faites par la voie de la Feuille d'avis officielle, ou par cartes envoyées à chaque membre. Les sociétaires ne sont tenus à aucune responsabilité personnelle quant aux engagements de la société, lesquels sont uniquement garantis par les biens de celle-ci. En cas de dissolution de la société, l'assemblée générale nomme des liquidateurs. L'actif de la société, après le paiement des dettes, sera remis à l'autorité communale de Jussy, pour être employé à des buts d'utilité publique. Le comité est composé des suivants: Jules Michel, Philippe Cornaz, Marc Raymond, Georges Maire, Abraham Raymond, Henri Pittard et Louis Pomel, tous domiciliés à Jussy.

30 janvier. La société en commandite Jacoby et Co, à Genève (F. o. s. du c. du 10 janvier 1901, n^o 8, page 30), est déclarée dissoute depuis le 1^{er} janvier 1904.

Les suivants: Adolphe Jacoby, et Gustave Huin, tous deux de Genève et y domiciliés, ont constitué à Genève, sous la raison sociale Jacoby et Co, une société en nom collectif, qui a commencé le 1^{er} janvier 1904, et a repris la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la société en commandite «Jacoby et Co», ci-dessus radiée. Genre d'affaires: Fabrique d'horlogerie. Locaux: 20, Rue du Mont-Blanc.

Gewinn- und Verlust-Rechnung der St. Gallischen Kantonalbank in St. Gallen

vom Jahre 1903.

(Gesetzliche Genehmigung vorbehalten.)

Soll		vom Jahre 1903.		Haben	
Lastenposten		(Gesetzliche Genehmigung vorbehalten.)		Nutzposten	
I. Verwaltungskosten.					
4,560	40	Entschädigung an die Verwaltungsbehörden.			
85,520	80	Besoldungen an die Angestellten und Einnahmer.			
6,689	54	Bureauaushilfe und Gratifikationen.			
1,737	17	Gebäudeunterhalt.			
10,000	—	Lokalmiete.			
2,966	95	Heizung und Beleuchtung.			
2,239	80	Bureauauslagen (kleinere).			
6,702	91	Drucksachen und Geschäftsbücher.			
20,194	32	Porti, Depeschen und Stempelkosten.			
4,572	08	Experten, Informationen, Transfixe etc.			
522	30	Amortisations-, Prozess- und Rechtstriebskosten.			
6,000	—	Banknoten-Erstellungskosten.			
167,998	52	Telephon, Konkordat- und Reisespesen, Gold- und Silberagio etc.			
II. Steuern.					
13,250	—	Bundes-Banknotensteuer.			
92,750	—	Kantonale Banknotensteuer.			
III. Passivzinsen.					
<i>a. Auf Schulden in laufender Rechnung.</i>					
7,256	68	An Emissionsbanken und Korrespondenten.			
5,872	10	" die St. Gallische Staatskasse.			
169,890	49	" Conto-Corrent-Kreditoren.			
1,170,817	93	" Sparkassa-Einlagen.			
2,470	03	" Betreibungs- und Konkurs-Depositen.			
<i>b. Auf Schulden aller Art.</i>					
An Schulscheine auf Zeit (Depositscheine):					
74.55	—	Bezahlte Zinsen.			
128.90	—	Unbezahlte Ratazinsen auf 31. Dez. 1903.			
203	45				
An Obligationen:					
1,207,581.15	—	Bezahlte Coupons.			
426,306.30	—	Fällige, nicht erhobene Coupons.			
1,633,887.45	—				
526,228.65	—	Abzüglich: Ausstehende Coupons vom Vorjahre.			
2,464,169	48	1,107,658 80			
IV. Verluste und Abschreibungen.					
36,673	—	Auf Effekten, Mindertaxation.			
10,243	—	Auf Immobilien, nicht zum Geschäftsbetrieb bestimmt.			
151,916	—	Zuweisung an die Reserve für mutmassliche Verluste.			
V. Statutarische Verzinsung und Zuweisung von eigenen Geldern.					
19,148	35	Verzinsung des Amortisationsfonds von Fr. 547,095.55 à 3 1/2 %.			
45,815	—	Zuweisung an den Amortisationsfonds, jährliche Quote.			
VI. Reingewinn.					
675,349	42	Gewinnsaldo-Vortrag von 1902.			
672,162	32	Reingewinn des Rechnungsjahres 1903.			
I. Ertrag des Wechselconto.					
Disconto-Schweizer-Wechsel:					
Vereinnahmte Zinsen und Provisionen . . . 176,567.54					
Rückdisconto vom Vorjahre à 4 1/4 % . . . 33,247.12					
209,814.66					
Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dezember 1903 à 4 1/4 % . . . 44,273.10					
165,541 56					
Wechsel auf das Ausland:					
Vereinnahmte Zinsen, Provisionen und Kursgewinne . . . 45,789.27					
Rückdisconto vom Vorjahre à 3—5 % . . . 3,896.—					
49,186.27					
Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dez. 1903 à 3—5 % . . . 7,941.30					
41,243 97					
II. Aktivzinsen und Provisionen.					
<i>a. Auf Guthaben in laufender Rechnung.</i>					
Von Emissionsbanken und Korrespondenten . . . 11,704					
Von Conto-Corrent-Debitoren gegen Hinterlage . . . 250,009					
Von Conto-Corrent-Debitoren gegen Bürgschaft . . . 8,468					
Von Conto-Corrent-Kreditoren (Provisionen) . . . 29,995					
<i>b. Auf andern Guthaben und Anlagen.</i>					
Von Schulscheinen ohne Wechselverbindlichkeit:					
Vereinnahmte Zinsen . . . 11,417.70					
Zinsrestanzen auf Jahresschluss . . . 885.—					
Rückzinsen vom Vorjahre . . . 3,460.—					
15,212.70					
Abzüglich: Rückzinsen auf 31. Dezember 1903 . . . 2,514.45					
Zinsrestanzen vom Vorjahre . . . 151.40					
2,665.85					
Von Schulscheinen mit Faustpfand:					
Vereinnahmte Zinsen . . . 182,564.55					
Rückdisconto vom Vorjahre . . . 18,423.70					
200,988.25					
Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dezember 1903 à 3 1/2—4 1/2 % . . . 19,390.60					
181,597 65					
Von Hypothekendarlehen aller Art:					
Vereinnahmte Zinsen . . . 2,497,611.86					
Zinsrestanzen auf Jahresschluss . . . 133,148.10					
Ratazinsen auf 31. Dezember 1903 . . . 1,195,583.65					
3,826,293.11					
Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen vom Vorjahre . . . 1,229,164.55					
2,597,128 56					
Von Effekten (öffentliche Wertpapiere):					
Vereinnahmte Zinsen von eigenen Effekten . . . 138,981.60					
Kursgewinn auf eigenen Effekten . . . 128,292.50					
Ratazinsen auf 31. Dezember 1903 . . . 19,219.20					
286,443.80					
Abzüglich: Ratazinsen vom Vorjahre . . . 44,373.60					
242,069.70					
Provision auf An- und Verkauf für Rechnung Dritter . . . 663.95					
242,733 65					
III. Ertrag der Immobilien.					
Vom Bankgebäude . . . 10,000.—					
Von Grundeigentum, nicht zum Geschäftsbetrieb bestimmt . . . 1,734					
11,734 18					
IV. Gebühren und Entschädigungen.					
Aufbewahrung und Verwaltung von offenen und verschlossenen Werttiteln, Wertgegenständen etc. . . 5,081					
Für Gebühren, Informationen, Transfixe, Rechtstriebs, Porti . . . 19,124					
Für Einlösung von Coupons . . . 1,433					
25,639 17					
V. Diverse Nutzposten.					
Gewinn an Beteiligungen . . . 1,079					
Begebung von eigenen und Staatsobligationen . . . 14,891					
Agio auf Münzsorten, fremden Noten etc. . . 497					
16,467 25					
VII. Gewinnsaldo-Vortrag von 1902 . . .					
8,187 10					
3,597,998 42					

Beilage zu der Gewinn- und Verlust-Rechnung der St. Gallischen Kantonalbank vom Jahre 1903.

I. Verteilung des Reingewinnes von 1903

nach Art. 23* des Gesetzes vom 8. März 1867.

Gewinnergebnis inklusive Saldo vom Vorjahre Fr. 675,349.42

Ab: Verzinsung des Dotationskapitals:

Fr. 2,000,000	1 Jahr	à 3 1/2 %	Fr. 65,000.—
„ 1,000,000	1 „	à 3 1/2 %	„ 35,000.—
„ 1,000,000	1 „	à 4 %	„ 40,000.—
„ 4,000,000	1 „	à 3 1/2 %	„ 140,000.—
			280,000.—

Reiben Fr. 385,849.42

Hievon:

Dem Staat Fr. 875,000.—

Tilgungsrate an die Bauschuld laut Amortisationsplan „ 20,000.—

395,000.—

Vortrag auf neue Rechnung Fr. 349.42

* Art. 23 des Gesetzes lautet:

Wie mit den Passivzinsen und den andern Ausgaben der Bank, ist die Bilanz derselben alljährlich auch mit 1/2 % vom einbezahlten Gründungskapital zum Behuf der Amortisation desselben oder zur Bestreitung der Kosten für Erneuerung der Anleihen zu belasten.

Vom jährlichen Reingewinn sind 50 % so lange zur Gründung eines Reservefonds anzulegen, bis dieser den Betrag von einer Million Franken erreicht haben wird (resp. 25 % des Dotationskapitals).

Über den Rest des Reingewinnes verfügt der Grosse Rat auf Antrag des Regierungsrates.

Bemerkung. Infolge Beschlusses des Bankausschusses sind Reserveconto sowohl als Amortisationsconto mit 3 1/2 % zu verzinsen.

Laut Schlussnahme der Bankkommission vom 29. Januar 1898, genehmigt vom Regierungsrat am 11. März 1898, ist die jährliche Amortisationsquote der Bauschuld für das Kantonalbankgebäude von Fr. 80,000 auf Fr. 20,000 festgesetzt, welcher Betrag als Maximum der dem Reservefonds der Kantonalbank zuzuschreibenden Hälfte des Reingewinnes zu entnehmen ist.

Laut Grossratsbeschluss vom 25. November 1902 verfügt derselbe von nun an über 75 % des jährlichen Reingewinnes der Kantonalbank, weil der Reservefonds die statutarische Höhe von Fr. 2,000,000, gleich 25 % des Dotationskapitals, erreicht hat; die übrigen 25 % dienen, soweit sie nicht zur Amortisation der Bauschuld Verwendung finden, zur Auffüllung der Verlustreserve.

Die Verzinsung des Reservefonds sei vom Jahre 1903 an einzustellen.

II. Amortisationsconto.

Stand am 31. Dezember 1902	Fr. 547,095.55
Verzinsung à 3 1/2 %	„ 19,148.35
Zuteilung der Quote für 1903	„ 26,666.65
	Fr. 592,910.55

Abzüglich:

Spezen für Coupon-einlösung	„ 664.—
Stand am 31. Dezember 1903	Fr. 592,246.55

III. Reserveconto.

Stand am 31. Dezember 1903	Fr. 2,000,000.—
--------------------------------------	-----------------

(Gesetzliche Genehmigung vorbehalten.)

(Gesetzliche Genehmigung vorbehalten.)

Passiven

Beilagen zu der Jahresschluss-Bilanz der St. Gallischen Kantonalbank auf 31. Dezember 1903.

Beilage Nr. 1. Noten-Status auf 31. Dezember 1903.

			Emission	In Kassa	In Zirkulation
455	Noten von Fr.	1900 =	Fr. 455,000	5,000	450,000
5,528	"	"	500 =	2,763,000	2,755,000
75,410	"	"	100 =	7,541,000	7,511,500
64,820	"	"	50 =	3,241,000	3,203,950
146,211	Noten		Fr. 14,000,000	79,550	13,920,450

Beilage Nr. 3. Conto-Corrent-Kreditoren.

Art. 12 des Geschäftsglements bestimmt:
 „Der Rückzug der Einlagen in Conto-Corrent geschieht in beliebigen Summen,
 nur behält sich die Bank das Recht vor, bei Rückzahlungen von Fr. 5,000 bis Fr. 10,000
 drei Tage und bei solchen von mehr als Fr. 10,000 acht Tage Frist zu verlangen.
 „Der Bank steht überdies die Befugnis zu, bei ausserordentlichen Zeit- und Geldverhältnissen
 für alle Rückbelege über Fr. 2000.— eine Frist von 14—30 Tagen zu verlangen.“

Die Conto-Corrent-Kreditoren zerfallen in:

a) 569 Conti mit einem Guthaben unter Fr. 2,000	Fr. 487,234. 66
272 Conti mit einem Guthaben von Fr. 2,000 und darüber, zu je Fr. 2,000	544,000. —

	Unter allen Umständen Innert 8 Tagen rückzahlbar	Fr. 981,234. 66
b) 272	Conti, das Guthaben über Fr. 2,000, eventuell mit einer Rückzahlungsfrist von länger als 8 Tagen	„ 5,388,867. 04
	In der Regel Innert 8 Tagen rückzahlbar	Fr. 6,365,101. 70

Beilage Nr. 4. Sparkasse.

Art. 14 des Sparkassereglements lautet:
„Die Gläubiger der Sparkasse können ihre Einlagen samt aufgelaufenen Zinsen
jederzeit ganz oder teilweise unter folgenden Bedingungen zurückziehen:

- Kapitalerträge bis auf Fr. 100.— werden sofort ohne Zinsabzug ausbezahlt; doch dürfen innerhalb von 2 Monaten im ganzen nicht mehr als Fr. 100 zurückgezogen werden.
- Abkündigungen von über Fr. 100.— bis Fr. 1000.— werden auf zwei Monate ausgenommen, und es dürfen während dieser zwei Monate im ganzen nur Fr. 1000.— abgekündet werden. Bei Gutfinden der Anstalt und auf Wunsch des Einlegers kann das Betreffende auch sofort mit Zinsabzug von diesem Monat ausbezahlt werden.
- Abkündigungen von über Fr. 1000.— werden auf drei Monate ausgenommen oder bei Gutfinden der Anstalt und auf Wunsch des Einlegers mit Zinsabzug von zwei Monaten ausbezahlt.

Art. 15: „Bei aussergewöhnlichen Zeit- und Geldverhältnissen ist die Bank berechtigt, für alle Guthaben eine Abkündigungsfrist bis auf 6 Monate zu beanspruchen. Eine solche Verfügung ist jeweilen öffentlich bekannt zu machen und tritt sofort in Kraft.“

a) 6,562 Einleger-Conti mit Guthaben bis auf Fr. 100 Fr. 264,729. —
b) 82,781 Einleger-Conti mit einem Guthaben von über Fr. 100,
jedes Fr. 100 „ 3,278,100. —

	Ohne Kündigung sofort rückzahlbar	Fr. 8,542,829. —
c) 82,781. Einleger-Conti, das Guthaben über Fr. 100, mit Rückzahlungsfrist von länger als 8 Tagen		Fr. 29,949,029. 60
		Fr. 88,491,858. 60

Lage Nr. 5. Reserve für mutmassliche Verluste.

Stand am 31. Dezember 1902	Fr. 92,464. 20
--------------------------------------	----------------

Verwendung für Abschreibung von Verlusten im Jahre 1903:

a. von Hypothekar-Anlagen	Fr. 3,057. 12	
b. von Conto-Corrent-Debitoren	320. 05	- 3,377. 17

B. von Conto-Corrent-Debitoren	n	520. 05	n	5,577. 17
				Fr. 89,087. 03

Zuweisung vom Jahre 1908	Fr. 89,087. 03
„ „ „ „ „	„ 105,000. —

Zuweisung vom Jahre 1903	Fr. 100,000.
Stand am 31. Dezember 1903	Fr. 194,087. 03

Beilage Nr. 6. Eventuelle Verbindlichkeiten.

Unverfallene weiterbegebene Wechsel im Betrage von Fr. 132,810. —

Beilage Nr. 7. Immobilien-Conto.

Stand am 31. Dezember 1902 Fr. 117,000. —

Abzüglich: Tilgungsrate der Bauschuld laut Amortisationsplan:
für das Jahr 1903 20.000. —

Stand am 31. Dezember 1903	Fr.	97,000. —
----------------------------	-----	-----------

Beilage Nr. 2. Effekten-Verzeichnis.

Stück	Bezeichnung		Nominal	Kurs	Schatzwert	
I. Obligationen.						
268	8 1/4 %	Kanton St. Gallen, Serie	IV	268,000	93	249,240
6	8 1/4 %	" " " "	V	30,000	93	27,900
19	8 1/4 %	" " " "	VI	19,000	94	17,860
3	8 1/4 %	" " " "	VII	3,000	94	2,820
25	8 1/4 %	" " " "	XV	25,000	94	23,500
42	8 1/4 %	" " " "	XVI	210,000	94	197,400
504	3 1/4 %	" " " "	XVII	504,000	94	473,760
737	3 1/4 %	Stadt St. Gallen	XIV	737,000	96	707,520
34	8 1/4 %	" " " "	XV	34,000	98	31,620
43	3 1/4 %	" " " "	XVII	43,000	96	41,280
66	5 %	Union Suisse		19,800	100	19,800
62	3 %	" " " "		31,000	80	24,800
386	3 1/4 %	Gemeinde Rapperswil		386,000	92	355,120
3	8 1/4 %	A.-G. Leu & Cie., Zürich		3,000	96	2,880
2	8 1/4 %	Schweiz. Bankverein		6,000	96	5,760
5	3 1/4 %	Zürcher Kantonalbank		9,000	96	8,640
10	8 1/4 %	Schweiz. Bundesbahnen		10,000	96	9,600
2215						2,199,500
II. Aktien.						
25	Telephon Madrid					1
2240						2,199,501

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Internationale Wechselkurse

(Sichtkurse).

	Schweiz		Amsterdam		Deutschland		Italien		London		Paris ¹⁾		Wien		New York 60 Tage
	Geld Fr.	Brief Fr.	Geld fl.	Brief fl.	Geld Mk.	Brief Mk.	Geld L.	Brief L.	Geld per 1 £	Brief	Geld Fr.	Brief Fr.	Geld s.	Brief s.	
Schweiz pr. Fr. 100.—															
2. Januar	—	—	—	—	81.06	81.13	99.75	99.82 1/2	Fr. 25.18	25.23	perte 1/4	perte 1/8	94.97 1/2	95.10	—
9. "	—	—	—	—	80.99	81.05	99.75	99.85	25.20	25.25	n 12/32	n 9/32	94.90	95. —	—
16. "	—	—	—	—	80.98	81.08	99.67 1/2	99.75	25.28	25.28	n 12/32	n 9/32	94.87 1/2	94.97 1/2	—
23. "	—	—	—	—	81.06	81.18	99.60	99.70	25.28	25.28	n 1/2	n 3/4	94.87 1/2	94.97 1/2	—
30. "	—	—	—	—	81.09	81.14	99.70	99.80	25.24	25.29	n 16/32	n 11/32	94.80	94.92 1/2	—
Amsterdam pr. fl. 100.—															
2. Januar	209.15	209.85	—	—	169.58	169.79	208.35	208.50	L. 12.02 1/2	12.07 1/2	206 9/16	206 11/16	198.80	199. —	—
9. "	209.25	209.50	—	—	169.57 1/2	169.70	208.50	208.70	12.02 1/2	12.07 1/2	206 9/16	206 11/16	198.80	199. —	—
16. "	209.35	209.55	—	—	169.58	169.62	208.50	208.70	12.08 1/2	12.03 1/2	206 9/16	206 11/16	198.70	198.90	—
23. "	209.05	209.30	—	—	169.45	169.58	208.50	208.70	12.10 1/2	12.05 1/2	206	206 1/4	198.70	198.95	—
30. "	209. —	209.25	—	—	169.68	169.82	208.60	208.80	12.05	12.10	206 1/8	206 3/8	198.50	198.75	—
Deutschland pr. Mk. 100.—															
2. Januar	123.81	123.87	58.91	58.96	—	—	123.95	123.05	Mk. 20.42	20.47	121 3/4	122. —	117.15	117.85	Mk. 4 = 94 cts.
9. "	123.41	123.46	58.92 1/2	58.97 1/2	—	—	123. —	123.10	20.42 1/2	20.47 1/2	121 3/4	121 3/4	117.15	117.85	94 1/2
16. "	123.40	123.46	58.92 1/2	58.97 1/2	—	—	123.05	123.15	20.49	20.44	121 3/4	121 3/4	117.15	117.85	94 1/2
23. "	123.27	123.85	58.95	59.03	—	—	122.90	123. —	20.60	20.45	121 3/4	121 3/4	117.05	117.20	94 1/2
30. "	123.26	123.82	58.92	58.97	—	—	122.90	123. —	20.46 1/4	20.51 1/4	121 1/8	121 1/8	116.95	117.15	94 1/2
Italien pr. Lire 100.—															
2. Januar	100.27	100.32	—	—	81.25	81.85	—	—	L. 25.10 1/2	25.15 1/2	prime 1/8	prime 1/8	95.25	95.45	—
9. "	100.25	100.82	—	—	81.21	81.29	—	—	25.15	25.20	n 1/16	n 1/16	95.12 1/2	95.27 1/2	—
16. "	100.25	100.80	—	—	81.24	81.82	—	—	25.20	25.15	perte 1/8	n 1/16	95.17 1/2	95.85	—
23. "	100.35	100.40	—	—	81.36	81.46	—	—	25.19 1/2	25.14 1/2	n 1/16	n 1/16	95.27 1/2	95.40	—
30. "	100.22	100.80	—	—	81.27 1/2	81.37 1/2	—	—	25.16	25.21	n 1/16	n 1/16	95.07 1/2	95.20	—
London pr. £ 1.—															
2. Januar	25.20 1/2	25.21 1/4	12.04 1/4	12.05 1/4	£10=204.38	204.52	25.12	25.14	—	—	25.15 1/2	25.16 1/2	£10=239.55	239.55	4.80,75
9. "	25.24	25.25	12.05 1/4	12.06 1/4	204.50	204.60	25.17	25.19	—	—	25.16 1/2	25.17 1/2	239.62 1/2	239.72 1/2	4.81,55
16. "	25.25	25.26	12.05 1/4	12.06 1/4	20.45 1/4	20.46 1/4	25.16	25.18	—	—	25.16	25.17	239.65	239.75	4.82,55
23. "	25.26 1/2	25.27 1/4	12.07 1/4	12.08 1/4	204.82	204.92	25.16 1/2	25.18 1/2	—	—	25.16 1/2	25.16 1/2	239.65	239.85	4.83,55
30. "	25.26 1/2	25.27 1/4	12.07 1/4	12.08 1/4	204.83	204.97	25.19	25.21	—	—	25.16 1/2	25.16 1/2	239.65	239.75	4.83,55
Paris pr. Fr. 100.—															
2. Januar	100.21	100.25	47.85	47.90	81.21	81.26	99.85	99.95	Fr. 25.14	25.19	—	—	95.17 1/2	95.30	£ 1 = Fr. 5.22 1/2
9. "	100.80	100.84	47.87 1/2	47.92 1/2	81.25	81.29	99.95	100.05	25.14 1/2	25.19 1/2	—	—	95.20	95.30	5.21 1/4
16. "	100.34	100.37	47.89	47.94	81.27 1/2	81.82	100. —	100.10	25.19	25.14	—	—	95.20	95.30	5.20
23. "	100.42	100.46	47.99	48.04	81.40	81.46	100.05	100.10	25.19	25.14	—	—	95.80	95.40	5.20
30. "	100.40	100.44	47.97 1/2	48.02 1/2	81.42 1/2	81.47	100.10	100.20	25.18	25.18	—	—	95.27 1/2	95.35	5.20
Wien pr. Kr. 100.—															
2. Januar	105.17	105.22	—	—	85.28	85.36	104.80	104.90	Lr. 23.88 1/4	23.98 1/4	103 3/4	104 1/4	—	—	—
9. "	105.25	105.31	—	—	85.27	85.33	104.85	104.95	23.90 1/4	24.03 1/4	103 3/4	104 —	—	—	—
16. "	105.29	105.34	—	—	85.28	85.33	104.90	105. —	24.02	23.92	103 3/4	104 —	—	—	—
23. "	105.30	105.35	—	—	85.86	85.42	104.90	105. —	24.02	23.92	103 3/4	104 —	—	—	—
30. "	105.27	105.32	—	—	85.39	85.44	104.95	105.05	23.92 1/2	24.02 1/2	103 3/4	104 —	—	—	—
New York pr. \$ 1.—															
2. Januar	5.19	5.20	—	—	4.20 3/4	4.21 1/2	5.17	5.19	\$ —	—	5.18	5.19	—	—	—
9. "	5.19 1/4	5.20	—	—	4.20 3/4	4.21 1/2	5.17	5.19	49 9/16	49 7/8	5.17 1/2	5.18 1/2	—	—	—
16. "	5.18 3/4	5.19 1/4	—	—	4.20 3/4	4.20 7/8	5.17	5.19	49 9/16	49 7/8	5.16 1/2	5.17 1/2	—	—	—
23. "	5.18 3/4	5.19 1/4	—	—	4.20 3/4	4.21 1/2	5.17	5.19	49 9/16	49 7/8	5.16 1/2	5.17 1/2	—	—	—
30. "	5.19 1/4	5.20	—	—	4.21 1/4	4.22	5.17	5.19	49 9/16	49 7/8	5.16 1/2	5.17 1/2	—	—	—

¹⁾ Die Kurse für Amsterdam, Deutschland und Wien sind Dreimonats-Kurse.Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rodolphe Mosse, Zürich, Bern etc.

Kantonale Handelsschule

(Kantonsschule Zürich).

Handelsschule, zugleich Vorbereitungsschule für Verwaltungsgesetz- und Verkehrsdienst.

Aufnahme in die I. Klasse nach zurückgelegtem 14. Altersjahr. Von der III. Klasse an «Höhere Handelsschule» mit Übungskontor. Fähigkeits- (Diplom-) Prüfung am Schlusse der IV. Kl. Den aus obern Klassen austretenden Schülern konnten bisher Stellen in guten Handelshäusern mit abgekürzter Lehrzeit oder Salär von Anfang an verschafft werden.

Der erfolgreiche Besuch der obersten Klasse (V. Klasse Halbjahrskurs) berechtigt zum handels- und staatswissenschaftlichen Hochschulstudium an der Universität Zürich.

Anmeldung neuer Schüler für den nächsten Jahreskurs bis 20. Februar. Näheres siehe «Amtsblatt» vom 22. Januar oder «Zürcher Tagblatt» vom 29. Januar.

(169.)

Das Rektorat.

In günstiger Lage

ist ein

Fabrikgebäude

mit konstanter Wasserkraft zu verkaufen, eventuell zu verpachten.

Gef. Offerten unter Chiffre Z L 511 an die Annoncen-Expedition von Rudolf Mosse in Zürich. [203]

Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Spengler- und Schieferdecker-Arbeiten für das Verwaltungsgebäude der Alkoholverwaltung in Bern werden hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben. Pläne, Bedingungen und Angebotsformulare sind im Bureau der Bauleitung, Herrn Architekt Hünerwadel, Bankgässchen 6 in Bern, zur Einsicht aufgelegt. Uebnahmeofferten sind verschlossen, unter der Aufschrift: «Angebot für Gebäude der Alkoholverwaltung», bis und mit dem 14. Februar nächsthin franko an die unterzeichnete Verwaltung einzureichen.

Die Submittenten werden eingeladen, der Eröffnung der Angebote, welche am 15. Februar, vormittags 11 Uhr, im Zimmer Nr. 103, Bundeshaus Westbau, stattfinden wird, beizuwohnen.

Bern, den 1. Februar 1904.

(257)

Die Direktion der eidg. Bauten.

Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Parkett- und Schlosserarbeiten, sowie die Erstellung der Wasser- und Abort-Einrichtungen für das Postgebäude in Chur werden hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben. Pläne, Bedingungen und Angebotsformulare sind im Baubureau des neuen Postgebäudes in Chur zur Einsicht aufgelegt. Uebnahmeofferten sind verschlossen, unter der Aufschrift: «Angebot für Postgebäude Chur», bis und mit dem 15. Februar nächsthin franko an die unterzeichnete Verwaltung einzusenden.

Die Submittenten werden eingeladen, der Eröffnung der Angebote, welche am 16. Februar 1904, vormittags 11 Uhr, im Zimmer Nr. 103, Bundeshaus Westbau, stattfinden wird, beizuwohnen.

Bern, den 1. Februar 1904.

Die Direktion der eidg. Bauten.

COMPTOIR TH. ECKEL

Vve J.-J. LAULY.

Fondé en 1858. (1629)

Renseignements commerciaux.
Adresses, contentieux et recouvrements.

Bâle-Bruxelles-Lyon-St-Louis.

Recommandé à différentes reprises par le ministre de commerce de France.

Relations avec tous les pays du monde.

Universellement apprécié par son excellente organisation, ses grandes relations et son travail loyal et consciencieux.

Tarif franco sur demande.

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbücher. Erfolg garantiert. Verl. Die Gratisprospekt. 12 H. Frisch, Bücherexperte, Zürich.

Ich kaufe

Altmetall, Altmittel und sämtliche Werkstätten-Abfälle zu höchsten Preisen. — Telefon 5107.

Saly Harburger, Zürich,

alter Rohmat.-Bahnhof.

Rudolf Mosse, Zürich-Bern.

Bureauchef.

Tüchtiger Kaufmann, bilanzfähiger Buchhalter, der deutschen, französischen, englischen und italienischen Sprache in Wort und Schrift mächtig, befähigt, grösseren Betrieb selbständig zu leiten, sucht gelegentlich

Vertrauensposten

ev. als Employé intéressé.
Gef. Offerten sub Chiffre Z X 749 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (207.)

Gesucht stiller Teilhaber

mit einer Einlage von mindestens 50 Mille von solidem, nachweisbar lukrativen Geschäftsbau. (245)

Offerten sub Z. E. 855 an
Rudolf Mosse, Zürich.

Geschäftstüchtiges Ehepaar, gut empfohlen, mit grossem Bekanntheitskreis, wünscht einige [238]

Vertretungen

erster Firmen für Bayern, Württemberg, Baden zu übernehmen.
Offerten unter Chiffre Z M 887 an
Rudolf Mosse, Zürich.